

Grouss Botz 2024

23.03.2024



LU

Léif Matbierger,

De Schäfferot an d'Ëmweltkommissioun vun der Schëtter Gemeng invitéieren lech op hir „Grouss Botz“ fir Offall laanscht d'Stroossen a Feldweeër vun der Gemeng opzesammelen.

Wéini?

Samschdeg 23. Mäerz um 9.30 Auer

Wou?

Treffpunk: Kiercheplaz zu Schëtter

Wat?

All Offall

Wou a wéini kann een den Offall ofginn?

Beim Pompjeesbau zu Schëtter tëschent 9:30 an 13:00 Auer

Material?

Dir kritt grouss Tuten, Gräifzaangen a Warnwesten bei der Sammelstell beim Pompjeesbau zu Schëtter ausgedeelt.

Eng warm Zopp, Eppes ze drénken an ee kleng Kado erwaart all Participant no dëser Aktioun.

De Schäfferot

Claude MARSON, Buergermeeschter
Serge EICHER, Schäffen
Andy KISER, Schäffen

**Fir eis d'Organisatioun ze erliichteren
mellt lech w.e.g. bei der Gemeng un:**

Tel.: 35 01 13 - 283 / 284

Email: relations.publiques@schuttrange.lu



Schëtter

schuttrange.lu

FR

Chers citoyens,

Le collège des bourgmestre et échevins et la commission de l'environnement de la commune de Schuttrange vous invitent à participer à leur « Grouss Botz » pour ramasser les déchets le long des routes et chemins de la commune.

Quand ?

Samedi, 23 mars à 9h30

Où ?

Point de rencontre : « Place de l'Église » à Schuttrange

Quoi ?

Tous déchets

Où et quand peut-on déposer les déchets ?

Près du bâtiment du service d'incendie à Schuttrange de 9h30 à 13h00

Matériel ?

Vous recevez des sacs volumineux, des pinces et des vestes de sécurité au point de collecte près du bâtiment du service d'incendie à Schuttrange.

Une bonne soupe, un rafraîchissement et un petit cadeau, attendra chaque participant à l'issue de l'action.

Le collège échevinal

Claude MARSON, Bourgmestre

Serge EICHER, Échevin

Andy KISER, Échevin

Afin de nous faciliter l'organisation de cette action, nous vous prions de bien vouloir confirmer votre participation :

Tel.: 35 01 13 - 283 / 284 ou par Email : relations.publiques@schuttrange.lu

EN

Dear citizens,

The council of mayor and aldermen and the Environment Commission of the commune of Schuttrange invite you to participate in their "Grouss Botz" to collect waste along roads and paths of the commune.

When?

Saturday March 23rd at 9.30 am

Where?

Meeting place: "Place de l'Église" in Schuttrange

What?

All waste

Where and when can the waste be dropped off?

Near the fire department building in Schuttrange from 9.30 a.m. to 1 p.m.

Equipment?

You will get big garbage bags, waste tongs and security vests at the collection point in Schuttrange.

A warm soup, some refreshments and a little gift await all those taking part in this campaign.

The college of mayor and aldermen

Claude MARSON, mayor

Serge EICHER, alderman

Andy KISER, alderman

In order to facilitate the organisation, please confirm your participation at the local administration:

Tel.: 35 01 13 - 283 / 284 or by Email: relations.publiques@schuttrange.lu